

Ausgabe 1
7. Januar 2011

Gemeinde Kleinandelfingen

Kanzleistrasse 2 Postfach 422 8451 Kleinandelfingen
Telefon 052 305 22 33 Fax 052 305 22 39

www.kleinandelfingen.ch



Liebe Einwohnerinnen und Einwohner

Nicht nur in der Welt- und Finanzpolitik ist ein turbulentes Jahr zu Ende gegangen, auch wir in der Gemeinde Kleinandelfingen blicken auf ein bewegtes Jahr mit viel Arbeit und Veränderungen zurück. Im Sommer ist unser langjähriger Gemeindegeschreiber, Walter Stolz, in den vorzeitigen Ruhestand übergetreten. Ein Wechsel des Gemeindegeschreibers bedeutet für Behörde und Verwaltung immer eine grosse Herausforderung, aber auch eine gewisse Unsicherheit. Wir sind froh, dass wir mit Jost Meier aus Adlikon einen sehr kompetenten Nachfolger gefunden haben, der uns mit seinem Fachwissen bereits bestens unterstützt.

Besonders gefreut hat es mich, dass der Verkauf von Gewerbeland in der Sigelwies im Sinne des Gemeinderates an einen einheimischen Gewerbler vollzogen werden konnte. Auch die Revision der Bau- und Zonenordnung kommt gut voran, und wir planen etwa anfangs April eine a.o. Gemeindeversammlung für die Beschlussfassung. Die Verhandlungen mit Andelfingen für die Zusammenarbeit im Forstbetrieb sind auf gutem Wege und die Vereinbarung sollte - vorausgesetzt der Zustimmung der Gemeindeversammlung - auf den 01.01.2012 in Kraft treten. Verschiedene Probleme zu lösen gibt es noch bei den möglichen Standorten des Werkhofes für den Kommunal- und Forstbetrieb. Mit der Petition zu Tempo 30 werden wir uns im neuen Jahr vertieft auseinandersetzen, um Ihnen eine Lösung präsentieren zu können, mit der Befürworter und Gegner leben können.

Ich würde mich sehr freuen, wenn Sie die eine oder andere Veranstaltung der Gemeinde besuchen würden und wünsche Ihnen gute Gesundheit und ein erfolgreiches, glückliches neues Jahr.

Peter May, Gemeindepräsident

Agenda

- | | | |
|-------------|---------|---|
| 10. Januar | 12.00 h | Suppezmittag mit PS Adlikon, Andelfingen und Humlikon,
SENIORENTREFF kleinANDELFINGEN, Katholisches Kirchgemeindehaus |
| 16. Januar | 17.15 h | Il desidero
Eine Sopranistin und sechs Musiker mit alten Instrumenten musizieren
die Renaissance, Kirche Andelfingen |
| 19. Januar | 14.15 h | Ein vielseitiger Spiele-Nachmittag in Zusammenarbeit mit der Bibliothek,
Kirchgemeindehaus Andelfingen |
| 3. Februar | 14.00 h | Unterhaltungsmusik mit dem Matrosenchörli,
SENIORENTREFF kleinANDELFINGEN, Speisesaal Rosengarten |
| 6. Februar | | Foto-Ausstellung «175 Jahre Sekundarschule Andelfingen»
Heimatkundliches Archiv, Schaffhauserstr. 9 in Kleinandelfingen, von 14-17 Uhr |
| 13. Februar | 17:15 h | Johannes Kobelt Quantett
Drei Musiker spielen auf mehr als 20 Instrumenten, Gemeindegemeinschaft Kleinandelfingen |

Bauwesen

Der Gemeinderat hat folgende Baubewilligungen erteilt:

- Hans und Ruth Ernst, Neubau Wintergarten, Unterloostrasse 19, Oerlingen, Kataster 2291, W2/23
- Erwin Müller Architektur AG, Neubau Doppelfamilienhaus, Unterloostrasse 2, Oerlingen, Kataster 1624, W2/23

Neue Vereinbarung zum Unterhalt der Thurbrücke Alten

Nach dem Neubau der Thurbrücke bei Alten haben die Gemeinderäte Kleinandelfingen und Andelfingen im Mai 1993 vereinbart, dass für den Unterhalt beide Gemeinden alternierend zuständig sind. Diese Regelung hat sich nicht bewährt, beide Räte sind übereingekommen, dass Kleinandelfingen den Unterhalt gewährleistet und Andelfingen den hälftigen Anteil übernimmt.

Spitalplanungs- und -finanzierungsgesetz Vernehmlassung

Der Gesetzesentwurf regelt abgestimmt auf das revidierte Bundesgesetz über die Krankenversicherung (KVG) die Sicherstellung der Zürcher Spitalversorgung. Der Gemeinderat übernimmt in seiner Vernehmlassung die Empfehlungen des Gemeindepräsidentenverbandes des Bezirks Andelfingen und fordert unter anderem die Finanzierung der vollständigen Fallpreispauschale durch den Kanton.

Erneuerung der Mess- und Regeltechnik im Schwimmbad Andelfingen

Für die 20-jährigen elektrischen Komponenten sind keine Ersatzteile mehr erhältlich. Für die Erneuerung der Anlage beantragt die Schwimmbadkommission den Gemeinden Kleinandelfingen und Andelfingen einen Bruttokredit von 72'000 Franken.

Der Gemeinderat hat dem Projekt sowie dem hälftigen Anteil zugestimmt, der Betrag ist im Budget 2011 eingestellt.

Gugelmentquelle, Vertrag mit der Gemeinde Andelfingen

Die Gugelmentquelle auf dem Gemeindegebiet Andelfingen versorgt verschiedene öffentliche Laufbrunnen in beiden Gemeinden mit Trinkwasser. Zur Sicherung der Wasserqualität hat das Kantonale Labor den Einbau einer UV-Wasserbehandlungsanlage verlangt.

Die Anlagen befinden sich im Eigentum der Gemeinde Andelfingen, das anfallende Quellwasser steht zu 2/3 der Gemeinde Andelfingen und zu 1/3 der Gemeinde Kleinandelfingen zu. Der Kostenteiler für Betriebs- und Unterhaltskosten wurde im gleichen Verhältnis geregelt. Der Gemeinderat hat dem Vertrag zugestimmt und den Gemeinderat Andelfingen ermächtigt, den Einbau der Wasserbehandlungsanlage mit Bruttokosten von 80'000 Franken zu veranlassen.

Erneuerung der Arbeitsstationen in der Verwaltung

Für die Erneuerung der Arbeitsstationen in der Verwaltung sowie beim Zivilstandsamt hat der Gemeinderat 20'000 Franken bewilligt. Die Geräte stehen seit sechs Jahren im Einsatz und sollen auf Windows 7 und Office 2010 umgerüstet werden.



Schlitteln am 2. Weihnachtsfeiertag 2010

Sachplan

Der Gemeinderat hat sich mit den Ergebnissen der ersten Etappe des "Sachplans geologisches Tiefenlager" befasst. Der Schwerpunkt dieser Etappe liegt auf der Identifizierung geeigneter Standortgebiete aufgrund von sicherheitstechnischen und geologischen Kriterien. Die Standortgebiete wurden auf Basis des bestehenden erdwissenschaftlichen Kenntnisstands von der Nationalen Genossenschaft für die Entsorgung radioaktiver Abfälle (Nagra) vorgeschlagen.

Das Forum Opalinus, eine Arbeitsgruppe des Gemeindepräsidentenverbandes des Bezirks Andelfingen, hat eine ausgewogene Vernehmlassung erarbeitet und öffentlich publiziert (www.opalinus.info). Der Gemeinderat hat die Stellungnahme des Forums Opalinus übernommen und beim Bundesamt für Energie seine Vernehmlassung eingereicht.



Herrliches Winterwetter in Kleinandelfingen am 26.12.2010

Ombudsstelle

Die heutige Gemeindeordnung sieht vor, dass die kantonale Ombudsstelle in kommunalen Angelegenheiten vermitteln kann. Von den 171 Gemeinden im Kanton Zürich haben rund 16 Gemeinden einen entsprechenden Hinweis in der Gemeindeordnung. Bis anhin trug der Kanton die Kosten für die gegenüber den angeschlossenen Gemeinden erbrachte Dienstleistung. Wegen der steigenden Fallzahlen unterbreitete der Kanton ein Gebührenmodell, das sich an der Zahl der Einwohner orientiert. In seiner Vernehmlassung lehnt der Gemeinderat dieses Modell ab und bevorzugt eine fallbezogene Pauschale.

Jugendarbeit

Die in der Jugendarbeit Andelfingen angeschlossenen Gemeinden haben die Kündigung der Jugendarbeiterin zum Anlass genommen, die Situation und das weitere Vorgehen zu beurteilen.

Wie die anderen beteiligten Gemeinden begrüsst der Gemeinderat die vorzeitige Einstellung der Jugendarbeit auf Ende Januar 2011. Die einzelnen Gemeinden werden anschliessend prüfen, ob ein Anschluss an die Bezirkslösung zweckmässig ist oder andere Möglichkeiten zur Verfügung stehen.

Tempo-30 wird geprüft

Die Interessengemeinschaft Tempo-30 in Kleinandelfingen Ost hat dem Gemeinderat eine Petition mit annähernd 450 Unterschriften übergeben. Der Gemeinderat hat bereits an der Gemeindeversammlung über das weitere Vorgehen informiert.

Der Gemeinderat wird den Wunsch der Petitionäre in seine Abklärungen einfließen lassen und gesamtheitlich beurteilen. Er hat dazu Verbindung mit einem beratenden Ingenieur sowie der Kantonspolizei aufgenommen.

Wegen dem stark belasteten Kreisell und der Postautohaltestelle verlagert sich der Verkehr mit steigender Tendenz in das angrenzende Quartier. Im Einvernehmen mit der Kantonspolizei wird der Gemeinderat demnächst verkehrsberuhigende Elemente in der Hauserstrasse aufstellen und zu einem späteren Zeitpunkt auch entsprechende Massnahmen in der Häldestrasse prüfen. Weiter wird die in zwei Jahren vorgesehene Sanierung der Schaffhauserstrasse in die Abklärungen einbezogen.

Kleinandelfingen in Zahlen

Die Politische Gemeinde Kleinandelfingen zählte am 31. Dezember 2010 total 2065 Einwohner (2009: 2070). Diese verteilen sich wie folgt auf die drei Dörfer:

Alten	274	(272)
Kleinandelfingen	1'409	(1'414)
Oerlingen	382	(384)

Weitere Mitteilungen

Kadaver- und Glassammelstellen

Plastiktaschen und andere Gefässe gehören nicht vor oder in die Behälter.

Gemeindeversammlungen 2011

- 1. Juni 2011
 - 30. November 2011
- jeweils mittwochs, 20.00 h



Vorzeitiger Abbruch elektronische Stimmabgabe

Der Kanton Zürich testet seit 2005 mit bis zu 13 Gemeinden die elektronische Stimmabgabe (eVoting). Von den rund 840'000 Stimmberechtigten im Kanton Zürich können heute rund 90'000 mit dem Computer abstimmen.

Das Statistische Amt des Kantons Zürich plant nach dem Testbetrieb Ende 2011 eine Denkpause bis mindestens 2015 einzulegen. Begründet wird dies damit, dass es keinen Sinn machen würde, das heute veraltete System schon im Jahre 2012 zu ersetzen, wenn der Bund erst ab 2015 die neuen Sicherheitsvorschriften bekanntmachen wird. Zudem wird der Bund sicher noch bis 2015 an der 10%-Obergrenze festhalten, so dass der Kanton Zürich bis dann sicher keine weiteren Gemeinden in die eVoting-Versuche einbeziehen kann.

Aufgrund dieser Unsicherheiten und unter Berücksichtigung, dass vor vier wie auch schon vor acht Jahren bei den Nationalratswahlen grössere Pannen bei der Wahlsoftware WABSTI aufgetreten sind, stellt das Statistische Amt für gemeindeübergreifende Wahlen im Jahr 2011 kein eVoting zur Verfügung. Dadurch ergeben sich für das Jahr 2011 lediglich drei mögliche Urnengänge, an denen eVoting eingesetzt werden kann, während an vier Urnengänge sicher kein eVoting eingesetzt werden kann.

Der Gemeinderat will dieses Auf und Ab den Stimmberechtigten im letzten Versuchsjahr nicht zumuten und stellt die Teilnahme am Versuchsbetrieb per sofort ein.

Aus Sicht unserer Gemeinde ist das Ende des eVoting-Projektes zu bedauern. Die Stimmberechtigten haben das neue Medium geschätzt. Für die elf Testgemeinden sowie für die Stimmberechtigten hat das System grosse Vorteile gebracht. In unserer Gemeinde haben bis zu 30 % der aktiven Wählerinnen und Wähler in den letzten drei Jahren mit eVoting abgestimmt, um diesen Anteil war das Wahlbüro von Zählarbeiten entlastet.

Für das eVoting wurde der Stimmrechtsausweis bei einem zertifizierten Betrieb gedruckt und direkt mit dem Wahl- und Abstimmungsmaterial abgepackt. Mit dem vorzeitigen Abbruch des eVotings wird diese Anforderung nun hinfällig und der Gemeinderat hat entschieden, dass das Material wieder in der Gemeindeverwaltung von den Weibern verpackt werden soll.

Urnengang vom 13. Februar 2011

Eidgenössische Vorlage:

- Volksinitiative vom 23. Februar 2009
"Für den Schutz vor Waffengewalt"

Kantonale Vorlagen:

- Verkehrssicherheitsinitiative
(Kantonale Volksinitiative zur Verwendung der Ordnungsbussen im Strassenverkehr)
- Beschluss des Kantonsrates über die Bewilligung eines Beitrages für den Erweiterungsbau des Schweizerischen Landesmuseums Zürich aus dem Lotteriefonds

Notfallnummern

Polizei Notruf	117
Polizeiposten Andelfingen	052 305 21 11
Feuerwehr Notruf	118
Sanitätsnotruf	144
Kantonsspital Winterthur	052 266 21 21
Kantonsspital Schaffhausen	052 634 34 34
Rettung mit Helikopter	REGA 1414
Strassenhilfe	140
Die dargebotene Hand	143
Vergiftungsfälle	145
Telefonhilfe für Kinder und Jugendliche	147

Ärzte:

Dr. Gehrig, Kleinandelfingen	052 305 26 00
Dr. Schüpbach, Andelfingen	052 317 16 66
Dr. Erni, Andelfingen	052 317 26 75
Dr. Röthlisberger, Andelfingen	052 317 31 71

Falls ihr Hausarzt nicht erreichbar ist:

Ärzte-Notfall-Nummer	052 317 57 57
Wochenend-Notfalldienst:	www.weinland-aerzte.ch

Apotheke:

Dr. Kurt Huber, Andelfingen	052 317 33 11
-----------------------------	---------------

Still- & Laktationsberatung:

Silvia Bühler, Kleinandelfingen	078 922 79 73
---------------------------------	---------------

Röm.- Kath. Pfarreizentrum

Pfarrer Werner Max Läubli	052 317 34 37 079 245 04 94
---------------------------	--------------------------------

Ref. Pfarramt

Pfarrer H.R. Fürst	052 317 22 12
Pfarrer M.Bordt und D. Fulda Bordt	052 317 11 43

Spitex

	052 317 38 38
--	---------------

Tierarztpraxis Wyland:

Dres. med. vet. Föhn, Kaser, Schnider	052 317 28 88
---------------------------------------	---------------

Zahnärzte:

Dr. Frey, Andelfingen	052 317 38 61
Dr. Laux, Andelfingen	052 317 33 66

Impressum

Das Kleinandelfinger Mitteilungsblatt erscheint 10 x jährlich und wird gratis in alle Haushaltungen verteilt.

Redaktion:
Kanzleistrasse 2, Postfach 422,
8451 Kleinandelfingen
gemeindeverwaltung@kleinandelfingen.zh.ch

Nächste Ausgabe: 11. Februar 2011 (Redaktionsschluss: 3.2.2011). Es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung von eingesandten Beiträgen.